



Βρυξέλλες, 24 Νοεμβρίου 2023
(OR. en)

15694/23

**Διοργανικός φάκελος:
2023/ 0357(NLE)**

ENV 1339
CLIMA 574
MED 41
ONU 99
PEECHE 521

ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων / Συμβούλιο

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: 14263/23 - COM(2023) 586 final

Θέμα: Πρόταση απόφασης του Συμβουλίου για τον καθορισμό της θέσης που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης κατά την 23η σύνοδο των συμβαλλόμενων μερών της Σύμβασης για την προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος και των παράκτιων περιοχών της Μεσογείου όσον αφορά την έγκριση περιφερειακού σχεδίου για τη διαχείριση της γεωργίας, περιφερειακού σχεδίου για τη διαχείριση της υδατοκαλλιέργειας και περιφερειακού σχεδίου για τη διαχείριση των αστικών ομβρίων υδάτων, στο πλαίσιο του άρθρου 15 του πρωτοκόλλου για την προστασία της Μεσογείου Θαλάσσης από τη ρύπανση από χερσαίες πηγές, και όσον αφορά την έγκριση τροποποιήσεων των παραρτημάτων II και III του πρωτοκόλλου για τις περιοχές ειδικής προστασίας και τη βιοποικιλότητα — Έκδοση

1. Η Σύμβαση για την προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος και των παράκτιων περιοχών της Μεσογείου («Σύμβαση της Βαρκελώνης») και τα πρωτόκολλά της αποσκοπούν στην πρόληψη και τη μείωση της ρύπανσης από πλοία, αεροσκάφη και χερσαίες πηγές στη Μεσόγειο Θάλασσα. Η ΕΕ είναι μέρος της Σύμβασης από το 1976. Οκτώ κράτη μέλη της ΕΕ είναι επίσης μέρη της Σύμβασης¹.
2. Κατά την 23η σύνοδο των συμβαλλόμενων μερών της Σύμβασης, που θα πραγματοποιηθεί στο Portoroz της Σλοβενίας, στις 5-8 Δεκεμβρίου 2023 (COP 23), τα συμβαλλόμενα μέρη αναμένεται να εκδώσουν αποφάσεις που θα είναι δεσμευτικές για την Ένωση.

¹ Γαλλία, Ελλάδα, Ιταλία, Ισπανία, Κροατία, Κύπρος, Μάλτα και Σλοβενία.

3. Στις 17 Οκτωβρίου 2023, η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο πρόταση απόφασης του Συμβουλίου για τον καθορισμό της θέσης που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της ΕΕ στην COP 23 της Βαρκελώνης όσον αφορά την έγκριση περιφερειακού σχεδίου για τη διαχείριση της γεωργίας, περιφερειακού σχεδίου για τη διαχείριση της υδατοκαλλιέργειας και περιφερειακού σχεδίου για τη διαχείριση των αστικών ομβρίων υδάτων, στο πλαίσιο του άρθρου 15 του πρωτοκόλλου για την προστασία της Μεσογείου Θαλάσσης από τη ρύπανση από χερσαίες πηγές, και όσον αφορά την έγκριση τροποποιήσεων των παραρτημάτων II και III του πρωτοκόλλου για τις περιοχές ειδικής προστασίας και τη βιοποικιλότητα².
4. Τα μέλη της Ομάδας «Διεθνές Περιβάλλον (WPIEI)» εξέτασαν την πρόταση απόφασης του Συμβουλίου κατά την άτυπη συνεδρίασή της στις 24 Οκτωβρίου 2023. Με βάση τις εν λόγω συζητήσεις και τρεις γραπτές διαβουλεύσεις, οι οποίες ξεκίνησαν στις 18 Οκτωβρίου 2023, στις 31 Οκτωβρίου 2023 και στις 9 Νοεμβρίου 2023,³ καθώς και τις επακόλουθες γραπτές παρατηρήσεις που απέστειλαν οι αντιπροσωπίες⁴, η Προεδρία εκπόνησε σχέδιο συμβιβαστικού κειμένου⁵ το οποίο συμφωνήθηκε κατά τη συνεδρίαση της Ομάδας «Περιβάλλον» στις 13 Νοεμβρίου 2023.
5. Με βάση τα ανωτέρω, η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων καλείται να εισηγηθεί στο Συμβούλιο:
 - α) να εγκρίνει, με ειδική πλειοψηφία, το σχέδιο απόφασης του Συμβουλίου ως έχει στο έγγραφο ST 15348 (το κείμενο έχει αναθεωρηθεί από τους γλωσσομαθείς νομικούς), ως σημείο «Α» της ημερήσιας διάταξης μιας από τις προσεχείς του συνόδους·
 - β) να αποφασίσει, σύμφωνα με το άρθρο 19 παράγραφος 7 στοιχείο ζ) του εσωτερικού κανονισμού του Συμβουλίου, την εν συνεχεία δημοσίευση του κειμένου στην Επίσημη Εφημερίδα, και
 - γ) να αποφασίσει, σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 10 της ΣΛΕΕ, να ενημερώσει το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με την έκδοση.

² 14263/23.

³ WK 14198/2023 και WK 14174/2023.

⁴ WK 14078/2023 και WK 14374/2023.

⁵ 14813/23.